
ICANN79 | Foro de la comunidad – Programa de Becas de la ICANN
Miércoles, 6 de marzo de 2024 – 3:00 a 4:00 SJU

YVETTE GUIGNEAUX: Los participantes que están en la sala podrán utilizar un micrófono que está en sala. Las preguntas se van a abordar alternando entre la sala de Zoom y la sala presencial. La interpretación para esta sesión incluye inglés, francés, español, chino, ruso y portugués. Por favor, digan su nombre para los registros y el idioma en el que van a hablar si no es inglés. Hablen a un ritmo razonable.

Todos pueden utilizar la función del chat. Tengan que en cuenta que los chats privados solo son posibles para los panelistas en el formato del seminario web de Zoom. Cualquier mensaje enviado por un panelista a un asistente estándar será visto por los organizadores, los coorganizadores y otros panelistas. Con eso puedo pasarle la palabra a Giovanni Seppia, vicepresidente de operaciones de implementación.

GIOVANNI SEPPIA: Muchas gracias, Yvette. Estamos aquí una vez más para presentar esta sesión. Estoy con Shayna Robinson, directora del programa de subvenciones de la ICANN. Hoy tenemos cinco partes. Vamos a comenzar con un panorama del programa de becas. Después vamos a hablar de los detalles con respecto a la financiación y la selección. Después hablaremos de los próximos pasos de la implementación.

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

Después habrá preguntas frecuentes. Después vamos a hablar sobre el camino hacia delante de la recomendación siete. El grupo de trabajo intercomunitario hizo esta recomendación después del proceso sobre los ingresos de las subastas. Después tendremos una ronda de preguntas. Ahora le pasaré la palabra a mi compañera Shayna Robinson, directora del programa de subvenciones.

SHAYNA ROBINSON:

Muchas gracias. Soy Shayna Robinson, directora del programa de subvenciones de ICANN. Me incorporé el verano pasado y esta es la segunda vez que vengo a una reunión de ICANN. Me impresiona ver todo lo que hacen aquí. Muchas gracias por tenerme aquí. Es un placer estar aquí, justo al principio de este programa de subvenciones. Estamos muy contentos de empezar este viaje.

Antes de empezar a hablar del programa quiero darle las gracias a la junta, al grupo de trabajo y a Maarten, los miembros del CCWG sobre los ingresos de las subastas. Todos los equipos directivos, ejecutivos y los equipos principales, y todos los que nos han apoyado para que el lanzamiento fuera un éxito.

Estamos empezando el programa de subvenciones y quiero que entiendan todos lo que queremos hacer y cuáles son nuestros objetivos. El programa de subvenciones de la ICANN es un programa global y competitivo. Es decir, hay competencia entre todos los solicitantes para recibir financiación. Queremos apoyar a las organizaciones que propongan proyectos que estén en línea con los

objetivos de la ICANN. Sabemos que existen muchos proyectos en el campo de Internet sobre, por ejemplo, el contenido y otros aspectos.

Este programa se focaliza en impulsar la misión de la ICANN. Una vez que pasemos por este proceso y entreguemos los fondos creemos que podremos aumentar la participación en el proceso de múltiples partes interesadas de los socios que están involucrados en las actividades de la ICANN. Esperamos poder generar una diferencia cuando se trata de la misión de la ICANN y el desarrollo futuro de Internet.

Tenemos algunos objetos que estipula el CCWG en su informe final. El primero tiene que ver con el beneficiar el desarrollo, la distribución y la evaluación de las estructuras que apoyan el sistema de identificadores únicos de Internet. El segundo es la capacitación y apoyo a la infraestructura en aquellas comunidades que más lo necesitan. Tercero, hacer avanzar el trabajo que tiene que ver con un acceso abierto, desarrollos mirando el futuro, innovaciones de estándares abiertos para la comunidad de Internet y luego abordar la diversidad, la participación y la inclusión en todos los grupos de partes interesadas y en todas las regiones. Estos son los objetivos que hemos establecido y esto es con lo que tienen que alinearse los proyectos que se presenten.

Los aspectos específicos de este ciclo de financiación, y digo ciclo porque actualmente tenemos 200 millones de dólares en la cuenta de los ingresos de las subastas. No vamos a hacer disponible todo el dinero actualmente pero el primer tramo será de 10 millones de dólares. Esto supondrá una prueba para ver si los procesos de toma de decisiones y los estándares de elegibilidad, etc. están todos bien

diseñados y desarrollados. Las subvenciones serán entre 50.000 y 500.000 dólares. Creemos que los proyectos se van a realizar en un periodo de 24 meses o dos años. Vamos a ir actualizando todos estos elementos conforme siga avanzando el programa.

Vamos a hablar ahora de los fondos y de la selección. Muchas preguntas que se han planteado o incluso antes de llegar a San Juan son acerca de qué tipo de proyectos se buscan. Hemos diseñado esto para tener dos temas. Estos temas se alinean con los objetivos del proyecto y también con la visión de la ICANN.

El primero no debe ser una sorpresa para nadie. Los identificadores únicos de Internet. Hemos dividido este tema en áreas. Tienen que ver con el desarrollo de normas, la aceptación universal, la usabilidad, la sostenibilidad en el largo plazo, la innovación y el uso del DNS, fortalecer la seguridad y la estabilidad, mejorar el rendimiento. Estas áreas son muy importantes para la misión de la ICANN. Sabemos que existen otras zonas de Internet donde hacen falta intervenciones y soluciones. No obstante, nosotros nos focalizamos en los sistemas de identificadores únicos en Internet.

El segundo tema tiene que ver con un Internet unificado. Este tema es un poco más amplio. Hay otras áreas de trabajo que se han definido. La primera tiene que ver con el acceso abierto. La segunda tiene que ver con la interoperabilidad y el asegurar que todos los que quieren tener acceso al DNS lo puedan tener. Luego, la resiliencia y la sostenibilidad de Internet en su totalidad y en todo el mundo. Además de estos dos temas hay dos temas generales que los proyectos que se han seleccionado deben abordar. El primero tiene que ver con la

diversidad, la participación y la inclusión. Queremos apoyar a aquellas comunidades y partes interesadas que no se suelen incluir en las actividades de la ICANN. Queremos ponerlas en el centro y que reciban apoyo.

El segundo tiene que ver con el desarrollo de capacidades. Queremos ver proyectos que trabajen para capacitar a los beneficiarios. No solo debe ser una cosa que exista durante un año y ya está sino que los que reciban intervenciones en el marco de esos proyectos deben seguir beneficiándose de esos proyectos después del ciclo de vida de estos proyectos.

Hay cosas que no podemos financiar. Hay varios motivos por los cuales no podemos financiar estas actividades. La primera tiene que ver con la duplicidad de las actividades que son financiadas por fondos de ICANN. Sé que no es fácil explicar esto porque no aún no hemos entregado subvenciones. Queremos garantizar que no hay una duplicidad aquí. No queremos pagar dos veces por las mismas actividades que ya son financiadas por la ICANN. Si usted ya tiene una relación o un proyecto que es apoyado por la ICANN, eso no lo exime de poder presentarse a este programa. No obstante, no queremos que se trate del mismo trabajo.

Las otras tres cuestiones que están en la pantalla tienen que ver con las responsabilidades fiduciarias y jurídicas de la ICANN como una corporación pública que tiene su sede en los Estados Unidos. Hay regulaciones que afectan a nuestra habilidad de financiar ciertas actividades que dan lugar a un beneficio privado. Tampoco podemos apoyar actividades de incidencia política o actividades ilícitas. Esto

tiene que ver con el hecho de tener la sede en los Estados Unidos y está conectado con nuestro estatus de corporación de beneficio público.

En cuanto a la selección de los proyectos, va a haber una serie de pruebas y de revisiones. Nuestro equipo interno va a comprobar que están completas las solicitudes, que están redactadas en inglés. Luego se detalla en la guía para el solicitante todos estos aspectos. Vamos a realizar comprobaciones de elegibilidad. Los criterios también figuran en la guía para el solicitante. Tendremos que comprobar que efectivamente la propuesta y el solicitante son elegibles para recibir financiación.

Finalmente habrá un panel de evaluación de las solicitudes independiente, que va a evaluar las propuestas. Nosotros, Giovanni y yo, no vamos a tomar decisiones al respecto. Habrá un panel independiente que va a evaluar las propuestas contra los criterios que figuran en la guía para el solicitante. Si tienen preguntas sobre eso, pueden consultar esa guía.

La rúbrica que les acabo de describir está aquí, en las próximas diapositivas. El primer criterio que el panel va a evaluar tiene que ver con el alineamiento con los objetivos, la misión y la visión de la ICANN. Por eso queremos garantizar que estemos respaldando proyectos que sean muy específicos a lo que queremos lograr.

Luego, la segunda tiene que ver con los indicadores de desempeño para monitorear el proyecto y para garantizar que entendemos lo que queremos lograr y que también podemos comunicarnos con ustedes respecto de esos logros. Ellos evaluarán el plan de trabajo presentado,

los detalles, las actividades que esperan cumplir y cuándo esperan lograrlas.

También considerarán de qué manera tienen en cuenta ustedes el riesgo potencial. Nosotros sabemos que estos proyectos no operan en el vacío. El mundo cambia constantemente y por eso ellos evaluarán cómo piensan ustedes sobre el riesgo potencial del proyecto. Quieren estar seguros de que vuestros presupuestos tengan un costo indicado y que el solicitante tenga la experiencia y las habilidades de poder cumplir con lo que está proponiendo.

Estos son los elementos clave que los panelistas van a tener en cuenta. Si tienen información específica que necesiten, por favor, por favor, revisen nuestra guía del solicitante, que tiene información detallada y también siéntanse en libertad de enviarnos sus preguntas. Ahora le voy a dar la palabra a Giovanni.

GIOVANNI SEPPIA:

Muchas gracias, Shayna. Yo les voy a hablar sobre los próximos pasos de este viaje. Como dijo Shayna, la ventana abre el 25 de marzo a las 15:00 UTC y cierra el 24 de mayo a las 20:00 UTC. Aquí los solicitantes pueden presentar sus solicitudes y los solicitantes también pueden registrarse en la plataforma y pueden comenzar a llenar el formulario de solicitud. La plataforma tiene también una herramienta para que el solicitante pueda utilizar la plataforma como especie de herramienta de gestión de proyectos donde puede empezar a colocar los datos y los datos van a ser guardados y en algún punto, claro, también tiene que haber la decisión del solicitante de apretar el botón “Enviar”. Una vez

que el botón queda presionado, el botón de “Enviar”, entonces se considera que la solicitud está enviada.

En cuanto a los próximos pasos, Shayna acaba de mencionar la guía para el solicitante. Acabamos de cargar en la página web del programa en icann.org la versión dos de la guía del solicitante. También esta versión dos contiene una página al principio donde se pueden ver los cambios respecto de la versión anterior. Estos cambios tienen que ver con un ajuste a la redacción para hacer que la guía del solicitante sea más accesible y más comprensible, especialmente para quienes no hablan inglés.

La versión tres de la guía se publicará, esperamos, la próxima semana. Esta versión tres contendrá una referencia a la política de privacidad y también más información sobre la plataforma de solicitud. El paso siguiente es el 25 de marzo, que es cuando abriremos el periodo de solicitud. Como dije, este periodo cerrará el 24 de mayo.

Luego, desde finales de mayo hasta mediados de octubre de este año habrá unas verificaciones de admisión y de elegibilidad. Luego habrá una evaluación del panel independiente. A continuación, en noviembre de 2024 habrá unas verificaciones de elegibilidad de los solicitantes y en diciembre de 2024, es decir, al final de este año calendario, esperamos que se produzcan las propuestas para la resolución de la junta para la primera lista de solicitudes recibidas.

Esta es la línea de tiempo tentativa que tenemos frente a nosotros. Como ven, hay una dependencia que está destacada que es el rumbo hacia delante de la recomendación número siete de la cual hablará

Maarten. Antes de darle la palabra a Maarten para que hable de la recomendación siete vamos a mostrarles algunas diapositivas que hemos generado sobre dos de las preguntas frecuentes que hemos recibido en los últimos meses.

La primera tiene que ver con la elegibilidad de la organización. Entendemos el concepto de organizaciones caritativas sin fines de lucro. En este momento nosotros no podemos hacer una determinación respecto de la elegibilidad de solicitantes potenciales. Esto es algo que atravesará una revisión. Sin embargo, la guía del solicitante nos está ofreciendo muy buena información respecto del concepto de las organizaciones sin fines de lucro y el proceso para estar seguros de que un solicitante es elegible.

La siguiente pregunta que mencionó Shayna es que incluso durante el horario de oficina que hemos ofrecido en los últimos tres años ustedes han venido y nos han preguntado si esta propuesta es elegible para el programa de subvenciones. No podemos dar una respuesta porque, como dijo Shayna, las propuestas serán evaluadas desde una perspectiva de contenido por parte de un panel independiente y no nosotros. La propuesta entonces debe estar alineada con los objetivos del programa de subvenciones y con la misión de la ICANN. Esta es una autoverificación importante que deben ustedes hacer antes de presentar la propuesta. De nuevo, como personal de la ICANN, no podemos responder ninguna pregunta sobre la elegibilidad de la propuesta desde la perspectiva del contenido porque esto será evaluado por un panel independiente. Ahora le voy a dar la palabra a Maarten Botterman, presidente del grupo de expertos del programa de

subvenciones y también miembro de la junta directiva de la ICANN.
Gracias, Maarten.

MAARTEN BOTTERMAN: Gracias, Giovanni. En cuanto a las políticas, estamos proponiendo un cambio a las políticas tal como las presentó el grupo de trabajo intercomunitario. Yo fui uno de los enlaces en algún momento. Nosotros no hacemos esto. Específicamente sobre la recomendación siete. Esta recomendación siete tiene que ver con los mecanismos de rendición de cuentas y la posibilidad de objetar no nos lleva a los ingresos por las subastas. En realidad lo que nosotros queremos es mejorar Internet.

Hay unas limitaciones para las solicitudes individuales a las subvenciones. El espíritu de la recomendación es ese. Focalizarse en el propósito. Esta recomendación se generó antes de la implementación. Sabemos ahora que no todas las decisiones serán tomadas por el panel independiente. También habrá una elegibilidad y decisiones de admisión. Será la junta quien decidirá aprobar la lista completa.

En Hamburgo, la junta trató este tema en una resolución que indica a la junta que utilice términos y condiciones para limitar el acceso a los mecanismos de rendición de cuentas de la ICANN. Ningún solicitante ni tercero estará sujeto a esta solicitud. La junta ha escuchado las inquietudes de miembros de la comunidad respecto de la resolución, ha reflexionado sobre ellas y ha identificado el camino a seguir.

El primer paso entonces es pulir un poco la redacción de la recomendación siete. Se sugiere quitar la frase del panel independiente como el único identificador de la decisión que puede ser objetada. Cualquier decisión sobre las solicitudes será hecha por un panel independiente. Estos son los mecanismos de rendición de cuentas de la ICANN.

La segunda acción que ya se inició a principios de este año es modificar los estatutos fundamentales de la ICANN. Tenemos mucho cuidado con esto y seguimos por supuesto el proceso establecido, que es el proceso incluido en los estatutos donde se incluye la propuesta y la aceptación de los comentarios públicos y la comunidad empoderada debe poder aceptar o no. Este estatuto lo que pretende es hacer posible que si el grupo de trabajo indicado por la comunidad se vincula con la excepción de las oportunidades de IRP, en ese caso la junta podrá proceder como corresponde.

Lo que la junta no ha hecho es enviar una carta a las organizaciones estatutarias también para pedirle a ese grupo que considere apoyar la remoción de este texto específico. Este es el único cambio que se hace al informe final del CCWG que la junta ahora está considerando. El apoyo de ustedes, el de la comunidad es de gran importancia para mantener el proceso avanzando hacia delante una vez que se complete el primer ciclo del programa. El ciclo intencionalmente está en el orden de los 10 millones, relativamente pequeño, para que las próximas rondas se puedan construir en función de lo que ocurriera en la primera ronda.

Si la comunidad aprueba la actualización de la recomendación número siete y la modificación de los estatutos fundamentales, entonces la junta podrá entonces hacer una implementación total del cambio en el estatuto. Si todo este proceso efectivamente funciona antes del momento en que la lista de proyectos sea conocida, podremos en ese punto decidir respecto de esa lista y podremos avanzar hacia los contratos. Si tenemos que repensar por alguna razón o volver a los tableros, esto puede implicar que todos vamos a estar de acuerdo a largo plazo. Tenemos que poder utilizar bien esas cuestiones más temprano que tarde.

GIOVANNI SEPPIA:

Muchas gracias, Maarten. Vamos entonces hacia la mejora de la recomendación número siete, que es una de las recomendaciones del grupo de trabajo intercomunitario. Antes de pasar a las preguntas les voy a dar información sobre dónde pueden encontrar ustedes más información. Lo primero es la página web del programa de subvenciones en icann.org. Ahí hay un vínculo a la guía del solicitante y está traducida a los seis idiomas de la ONU. Contiene también preguntas frecuentes que se actualizan regularmente y vínculos a los documentos principales.

Cuando miren la guía del solicitante van a ver que esta guía tiene dos apéndices. Uno que contiene los términos y condiciones que deberán firmar los solicitantes al momento de presentar la solicitud y también un apéndice con una plantilla del acuerdo de subvención que también deberán firmar si es que se les otorga la subvención. También hay una dirección de email para que nosotros les demos apoyo. Esta es

grantprogram@icann.org. Ahí pueden también solicitar información y aclaraciones. Nosotros respondemos casi en tiempo real y queremos estar seguros de que ustedes puedan recibir la información que quieren para poder avanzar con una presentación de una solicitud.

También tenemos la mesa de ayuda de la ICANN a la cual pueden presentar las preguntas y estas preguntas que no puedan ser respondidas serán escaladas al programa de subvenciones. Dicho esto, ahora quisiera iniciar las preguntas que puedan ustedes tener. Tenemos aquí un micrófono en la sala. Aquellos que estén en la sala y que quieran hacer preguntas, por favor, aprovechen este micrófono que está aquí en este pedestal. También hay preguntas en el chat de Zoom. Tenemos un recuadro de preguntas y respuestas. En ese caso las vamos a leer. No veo de momento a nadie aquí. Ahora sí. Adelante. Vamos a tener la primera pregunta del piso aquí en la sala. Luego recibiremos una pregunta del Zoom. Gracias. Por favor, digan su nombre para que sepamos.

JEFF OSBORN:

Soy el presidente de RSSAC. Soy el presidente de ISC también. Tengo dos preguntas. Trabajo en una organización sin ánimo de lucro y hacemos recaudación de fondos. Muchas veces cuando entregamos dinero una vez, eso quiere decir que un año más tarde si no volvemos a entregárselo la persona se enfada. El primer tamo son 10 millones de dólares. Es un 5% del total. Esto podría hacerse cada año durante muchos años. La segunda pregunta tiene que ver con esto del huevo y la gallina. Si queremos que se creen estos fondos como un 501C3 y

luego hacer cosas buenas, ¿quién puede hablar en nombre de estas organizaciones?

SHAYNA ROBINSON:

Gracias por esa pregunta. En cuanto al dinero por ciclo. Esto depende de la demanda que haya en la primera ronda, cuántas solicitudes recibamos. Si vemos que hay muchas solicitudes que han recibido un puntaje muy alto, eso nos servirá de información para saber que podemos aumentar los fondos disponibles en las futuras rondas. Tendremos la infraestructura del programa y realizaremos un proceso iterativo. Creo que podremos repetir este proceso muchas veces. Todo depende de cómo vaya el primer proceso, la primera ronda del programa de subvenciones.

En cuanto a la segunda pregunta, es muy buena. Como yo estoy en el otro lado de la mesa, como alguien que pide una subvención, yo entiendo cuán doloroso tener que buscar siempre financiación. Estamos hablando de que hay personas que pueden perder su trabajo y no se pueden realizar actividades. Sí, hay maneras de financiar y de gestionar estos fondos multianuales. No será el caso para esta ronda pero si es algo que queremos considerar de cara al futuro. Entiendo las inquietudes que usted ha planteado.

JEFF OSBORN:

En cuanto al huevo y la gallina, ¿quién puede solicitar algo que no ha recibido el estatus de 501C3? Si entiendo esto, será para marzo de 2025.

SHAYNA ROBINSON: Sí. Todas las verificaciones de elegibilidad se van a realizar durante el programa. Si su organización se presenta a su programa, eso está bien pero en los documentos que entregue tiene que explicar todos los antecedentes. No podremos aprobar las subvenciones hasta que se cumplan todos los criterios de elegibilidad y que tengan ese estatus necesario.

GIOVANNI SEPPIA: Muchas gracias. Yvette, ¿hay preguntas en el pod?

YVETTE GUIGNEAUX: Actualmente no tenemos preguntas. He avisado a los participantes de Zoom. Todo el mundo tiene acceso. Por favor, si alguien tiene una pregunta, la puedo leer yo para la sala.

RICHARD WEIN: Richard Wein, de un registrador austriaco. Cuál es el motivo para el plazo corto para la primera ronda. Estamos hablando de menos de 20 desde hoy. Para mí esto es bastante nuevo así que me parece un plazo muy corto. ¿Me puede explicar por qué han decidido que el plazo sería tan corto?

GIOVANNI SEPPIA: Hace mucho tiempo que anunciamos que vamos a abrir en marzo. Va a haber 60 días de plazo para presentar solicitudes y eso está en línea

con lo que se suele hacer en las organizaciones globales. Es la primera ronda, es el primer ciclo. Si vemos que hay que cambiar ese plazo, ese ciclo, lo podremos hacer en el futuro.

Quiero subrayar que a diferencia de muchos programas de subvenciones globales el formulario es muy sencillo. Se tendrá que explicar cómo es el proyecto pero, como ya digo, a diferencia de muchos otros formularios, hemos garantizado que va a ser un formulario muy sencillo. Como ya dijo Shayna, uno de los criterios consiste en el presentar la solicitud en inglés pero no nos vamos a centrar en la gramática. No es una prueba de Cambridge. El panel independiente se va a focalizar en el contenido, desde la perspectiva del contenido, no estamos hablando de una prueba de gramática.

JIM PRENDERGAST:

Soy del Galway Strategy Group. Quiero decir enhorabuena por lanzar esto finalmente. Sé que hace tiempo que estaba pendiente y quizá tener tanto dinero en la cuenta bancaria no era algo que quisiera la ICANN. Dos preguntas hipotéticas. En la primera ronda imagínense que tengo una idea de tres millones de dólares. ¿Puedo volver durante varios ciclos para subvencionar mi idea?

En segundo lugar, si me presento a esa subvención de tres millones y me dicen: “Vale. Está bien pero no para subvencionar una cantidad de tres millones”. ¿Cómo harían eso?

-
- SHAYNA ROBINSON: Sí. Estas cuestiones hipotéticas siempre son difíciles. Según el alcance y la escala del proyecto, si el presupuesto para el proyecto supera la cantidad máxima para este ciclo tendrían que explicar las otras fuentes de financiación para que podamos evaluar el proyecto y que el presupuesto sea claro. El proyecto no puede pender al 100% de la subvención.
- JIM PRENDERGAST: Si pido 100.000 dólares y los evaluadores dicen que la idea es buena pero no merece 100.000 dólares, ¿podrán asignar menos cuantía?
- SHAYNA ROBINSON: Eso dependería del panel. No tenemos datos históricos ahora mismo. En mi experiencia sabemos cuánto cuestan los servidores, etc. No vamos a hacer eso. Es un poco extremo. Los panelistas podrían dar feedback y, en caso de que ocurra eso, habría una conversación con el solicitante para que estemos todos entendiendo lo mismo.
- GIOVANNI SEPPIA: Gracias. Yvette, ¿tenemos preguntas en el recuadro de preguntas y respuestas?
- YVETTE GUIGNEAUX: No. No tenemos.

GIOVANNI SEPPIA: Adelante, Sandra.

SANDRA HOFERICHTER: Soy del EuroDIG y del IGF europeo. También trabajo con la Escuela Europea de Gobernanza de Internet. La primera pregunta que tengo, la primera de dos, es con respecto a lo que dijo Jim acerca de fondos que vienen de otras fuentes. ¿Hay un límite? ¿Estamos hablando de un 10% o un 30% que tendrá que venir de otras fuentes?

SHAYNA ROBINSON: No. No tenemos límites ni expectativas al respecto. Debe poder demostrar en su solicitud cómo va a poder realizar todas las actividades si el presupuesto supera la cuantía que podemos entregar nosotros.

SANDRA HOFERICHTER: Mi segunda pregunta tiene que ver con si esto podría aplicarse a proyectos existentes. Si no, ¿sería posible crear un subproyecto dentro de otro proyecto ya existente para poder pedir la subvención?

SHAYNA ROBINSON: Sí. Sé que en la comunidad de Internet hay muchas personas que hace tiempo que trabajar muy duro para sostener sus proyectos y no tienen muchos recursos por lo que si los proyectos ya están en curso, sí. Si miran bien la rúbrica de los panelistas van a evaluar los aspectos de la innovación, los problemas que deben resolverse y esto tendrá un

impacto sobre lo que deciden. Quizá eso tendría también un impacto sobre cómo deciden gestionar estos proyectos.

GIOVANNI SEPPIA:

Sí. Xavier.

XAVIER CALVEZ:

Quería decir algo con respecto a lo que dijo Jeff, la cuestión acerca de 10 millones cada año para este programa y la duración del programa. El CCWG abordó la cuestión de la duración del proyecto en sus recomendaciones. La idea era hacer de este programa un vehículo para desembolsar los ingresos que ya habíamos percibido hasta la cuantía total.

La idea era coordinar el sistema de identificadores únicos de Internet y los ingresos se generaron gracias al programa de los nuevos gTLD. Distribuir estos ingresos forma parte de la misión de la ICANN. Hacer subvenciones no es una parte clave de la misión de la ICANN. No obstante, la idea es distribuir estos ingresos y ya está. Es posible que entren más ingresos a la ICANN quizá a raíz de la nueva ronda de los nuevos gTLD. Esos ingresos se tendrían que distribuir y quizá este programa de subvenciones podría ser un vehículo para hacer eso pero la idea actualmente es distribuir, desembolsar esos ingresos que tenemos en su totalidad para acabar con esa cuestión. El programa no está pensado para siempre. No está pensado para que exista para siempre. Lo que dijo Jeff, es verdad que muchas organizaciones quieren invertir sus beneficios, etc. pero no es el caso aquí.

GIOVANNI SEPPIA: Muchas gracias. Para los que no lo sepan, Xavier Calvez es el CFO de ICANN. Es el responsable del programa de subvenciones de la ICANN desde un punto de vista administrativo.

ADEBOYE ADEGOKE: Trabajo en una iniciativa en África. Muchas gracias por establecer un panel independiente para este programa. Me parece muy buena idea también para quitarles presión a ustedes. En cuanto al trabajo del panel a la hora de seleccionar a los solicitantes, ¿existe un mecanismo para garantizar que las organizaciones o grupos demográficos tradicionalmente subatendidos o desaventajados, que puedan acceder a este proceso de solicitudes? Muchas veces cuando se trata del otorgamiento de subvenciones, estos grupos suelen tener una desventaja. Creo que estos grupos se tendrían que tener en cuenta.

SHAYNA ROBINSON: Sí. Muchas gracias por hablar de Paradigm Initiative y por su pregunta. Uno de los temas generales de este programa tiene que ver con la participación y la inclusión. Yo he asistido a muchos eventos y a veces me siento fuera de lugar. Es normal. Es difícil encontrar la manera de acceder a estos programas. Cómo implementamos eso es algo que tendremos que aprender porque puede ser muy simple decir: “Vamos a asignar tramos de los fondos a ciertas partes del mundo” pero es una cuestión bastante complicada y podría resultar injusto para ciertas personas. El panel recibirá instrucciones en la guía para que se pueda

mantener una visión. Pedimos las solicitudes en inglés pero no vamos a mirar de cerca la gramática. Existen mecanismos que vamos a poner en marcha y esperamos desarrollarlos conforme avance el programa.

GIOVANNI SEPPIA: Muchas gracias. ¿Hay alguna pregunta en el Zoom?

YVETTE GUIGNEAUX: No hay preguntas en Zoom.

GIOVANNI SEPPIA: Muy bien. Adelante.

GEORGIA OSBORN: Hola. Soy Georgia, de la Federación de Investigación de DNS. Primero quiero felicitar a la junta por alentar las nuevas solicitudes. Es importante. Mi pregunta tiene que ver con el conflicto de interés. Nuestra organización ha estado en un contrato con el UASG. Hemos tenido una muy pequeña cantidad pero esto quiere decir que no podemos solicitar esta subvención. ¿Pueden darnos alguna directriz en cuanto a si un contratista previo puede solicitar la subvención?

SHAYNA ROBINSON: Específicamente para eso sé que hay muchas relaciones en la ICANN. Vamos a tener que considerarlas en forma individual. Va a haber un

espacio en la solicitud para divulgar relaciones, fondos previos, etc. Asegúrense de incluirlo para que lo podamos nosotros evaluar.

MAARTEN BOTTERMAN: Un agregado a para quién van a estar disponibles estos fondos. Hacemos mucha comunicación para garantizar que por fuera de la ICANN las organizaciones especialmente en el sur global hayan sido informadas sobre esta oportunidad y continuaremos haciéndolo.

ORADOR DESCONOCIDO: [inaudible], de una Universidad de Puerto Rico. Quería hacer una pregunta. Cuando hay muchas unidades en una unidad académica, ¿van a requerir varias solicitudes o una sola solicitud sistémica? Segundo. ¿Considerarían ustedes las extensiones sin costo de las subvenciones? Tercero. ¿Van a requerir un informe anual de desempeño ustedes?

SHAYNA ROBINSON: Voy a responde respecto de si es una buena idea o no tener solicitudes separadas, si es una institución grande, o tener una más amplia para que incluya todo. Creo que esto va a depender de la universidad, del sistema y de cómo se utilicen los fondos. Creo que la colaboración y las alianzas son una buena manera de poder demostrar que quizá un enfoque amplio sería mejor. Esto depende de ustedes como solicitantes. Es decir, ustedes decidirán cuál es la mejor manera de comunicar lo que quieren lograr.

GIOVANNI SEPPIA:

En cuanto a la extensión de la subvención, es una buena pregunta. Es un proyecto que tenemos que presentar en algún momento. Qué es lo que se incluyó como parte del proyecto. Esto es algo que van a tener ustedes que debatir junto con la ICANN en algún punto. Por supuesto que esperamos que esto no ocurra en ese momento y que ocurra con anticipación. Habrá una conversación entre la ICANN y el receptor de la subvención.

En lo que se refiere al informe de desempeño, la guía del solicitante explica que una vez que un solicitante es el ganador y entra en un acuerdo con la ICANN, el organismo que lo reciba tendrá que presentar un informe financiero y administrativo que generará también la entrega de futuros desembolsos.

Esto queda acordado cuando se firma el acuerdo y los desembolsos posteriores estarán sujetos al informe de desempeño, tanto administrativo como cuando se pueda demostrar el plan del proyecto y la cuestión financiera. Por supuesto, tendrá que ser aprobado por la ICANN y esto será un proceso que quedará plasmado en el acuerdo de subvención. Esto dependerá de la duración del proyecto. Si el proyecto es de dos años para un primer ciclo, posiblemente requiramos la presentación de dos informes medios y un informe final, pero si el proyecto es más corto, el requisito de informe será diferente. Shayna, adelante.

SHAYNA ROBINSON: Quería aclarar algo más. Los solicitantes pueden presentar todas las solicitudes que deseen. Sin embargo, solo una de las solicitudes será la que podrá recibir los fondos. Si ustedes presentan 10 solicitudes y todas tienen una alta calificación a través de las distintas rondas, solamente van a recibir los fondos en una sola solicitud.

GIOVANNI SEPPIA: Gracias, Shayna. Gracias, Maarten.

FARZANEH BADII: Hola. Soy Farzaneh. Pido mil disculpas si esto se ha mencionado en la guía. ¿Pueden las organizaciones de infraestructura interna solicitar una subvención para sus operaciones continuas o para hacer investigación? Me refiero por ejemplo a que no sean las que tengan sus propias fundaciones, o las redes o los operadores sin fines de lucro. ¿Pueden hacer esto para mantener sus operaciones o lo pueden hacer para investigación?

GIOVANNI SEPPIA: Es una buena pregunta. Desde la perspectiva del solicitante tiene que cumplir con los requisitos de elegibilidad que hemos establecido. Desde la perspectiva de la solicitud, de nuevo como mencionó Shayna, hay algunos criterios de evaluación. Uno de ellos es que consideramos los proyectos y en general hay operaciones regulares de organizaciones sin fines de lucro que no encajan en lo que nosotros esperamos recibir. De nuevo, dependerá del tipo de operaciones porque podría ser una operación que esté lista y puede ser vista como

un proyecto. Hay mucho de esto que depende del proyecto en sí y de la forma en que es presentado. Gracias. Estamos ya cerca del final del tiempo asignado para esta sesión. Les agradecemos mucho por las preguntas hasta ahora. Quisiera saber si hay alguna pregunta en el recuadro de preguntas y respuestas.

YVETTE GUIGNEAUX: No hay ninguna pregunta.

GIOVANNI SEPPIA: Muchas gracias, Yvette. Si no hay ninguna otra pregunta de los asistentes quiero agradecerles a todos, especialmente a Maarten, por haber dado apoyo a este gran proyecto de la ICANN, por haber mencionado las distintas fases. A Shayna, por compartir su excelente experiencia en los programas de subvenciones y también quiero agradecer a todos los que han estado presentes en la sesión remotamente, Sarah, Madeleine y Daniella, y a todo el equipo técnico en la sala y a nuestros intérpretes. Por favor, continúen enviándonos sus preguntas si están interesados y verifiquen la página web de la ICANN donde muy pronto vamos a publicar la versión tres de la guía del solicitante y donde habrá un vínculo al formulario de solicitud desde el 25 de marzo. Gracias por participar en esta sesión y que disfruten del resto del día. Hasta luego.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]